



# الأمم المتحدة

Distr.  
GENERAL

A/36/863

S/14887

5 March 1982

ARABIC

ORIGINAL: ENGLISH/FRENCH

مجلس  
الأمن



الجمعية  
العامة

مجلس الأمن  
السنة السابعة والثلاثون

الجمعية العامة  
الدورة السادسة والثلاثون  
البند ١٥ (ج) من جدول الأعمال  
انتخاب عضولمحاكمة العدل الدولية

السيرة الشخصية للمرشحين الذين سمّتهم  
المجموعات الوطنية

مذكورة من الأمين العام

الصفحة

٢	.....	أولا - مقدمة
٣	.....	ثانيا - السيرة الشخصية
٣	.....	بجاوي ، محمد
١١	.....	بواسبيه - بالون ، ليون لويس
١٤	.....	رازاندرالايو ، اديلبير
١٩	.....	روزين ، شاتياي
٣٠	.....	عبد المجيد ، أحمد عصمت
٣٧	.....	المقهور ، كامل حسن

أولا - مقدمة

يشرف الأمين العام بأن يقدم الى الجمعية العامة ومجلس الأمن السير الشخصية للمرشحين الذين ستمهم المجموعات الوطنية للانتخاب الذي سيجرى في ١٩ آذار/مارس ١٩٨٢ أثناء الدورة السادسة والثلاثين المستأنفة للجمعية العامة لملء المقعد الشاغر في محكمة العدل الدولية نتيجة وفاة القاضي الصريان (مصر) . وقد عمدت قائمة بالمرشحين لهذا الانتخاب في الوثيقة A/36/862-S/14886.

ثانياً - السيرة الشخصية

بجـاوي ، محمد  
(الجزائر)

[الأصل : بالانكليزية والفرنسية]

ولد في ٢١ أيلول / سبتمبر ١٩٢٩ بمدينة سيدي بالعباس (الجزائر) .

الشهادات والألقاب

- حاصل على درجة الليسانس في الحقوق (١٩٥١) .
- حاصل على شهادة التأهيل لممارسة المحاماة (١٩٥١) .
- حاصل على شهادة معهد الدراسات السياسية بجامعة غرينويل (١٩٥٢) .
- حاصل على شهادة الدكتوراة (١٩٥٦) بالطروحة عن " الخدمة المدنية الدولية والتأثيرات القومية " .
- فاز في امتحان المسابقة لكلية الحقوق بفرينويل (امتحان المسابقة في القانون المدني والقانون التجاري ، ١٩٥١) .
- فاز في مسابقة جمعية أصدقاء جامعة غرينويل (جائزة عن الأطروحة ، ١٩٥٧) .
- فاز بجائزة صندوق كارنيجي للسلم الدولي ( Carnegie Endowment for International Peace )
- جائزة عن التنظيم الدولي ، ١٩٥٦ .

الوظائف

- محام متدرب لدى محكمة الاستئناف بفرينويل ، فرنسا (١٩٥١ - ١٩٥٣) .
- متدرب ثم ملحق لاجراء أبحاث في المركز الوطني للبحث العلمي ، من ١٩٥٦ الى ١٩٥٨ ، (فرع القانون الدولي) .
- مستشار قانوني للحكومة المؤقتة للجمهورية الجزائرية (١٩٥٨ - ١٩٦١) .
- مدير ديوان رئيس الجمعية الوطنية التأسيسية بمدينة الجزائر (أيلول / سبتمبر - تشرين الثاني /
- نوفمبر ١٩٦٢) .
- الأمين العام للحكومة (مدينة الجزائر ، تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٦٢ - كانون الأول / ديسمبر
- ١٩٦٤) .
- رئيس مجلس ادارة الشركة الوطنية للسكك الحديدية الجزائرية ، (حزيران / يونيه - كانون
- الأول / ديسمبر ١٩٦٤) .

- عميد كلية الحقوق والعلوم الاقتصادية بجامعة الجزائر (تشرين الأول / أكتوبر ١٩٦٤ - تشرين الأول / أكتوبر ١٩٦٥) .
- وزير العدل ، حامل الأختام (كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٤ - تموز/ يوليه ١٩٧٠) .
- سفير فوق العادة ومفوض للجمهورية الجزائرية لدى الجمهورية الفرنسية ، (كانون الأول / ديسمبر ١٩٧٠ - أيلول / سبتمبر ١٩٧٩) .
- ممثل دائم للجزائر لدى منظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة (كانون الثاني / يناير ١٩٧١ - أيلول / سبتمبر ١٩٧٩) .
- سفير فوق العادة ومفوض ، ممثل دائم للجزائر لدى الأمم المتحدة في نيويورك ، منذ أيلول / سبتمبر ١٩٧٩ .
- عضو اللجنة المركزية لحزب جبهة التحرير الوطني .

### المهام

- عضو الوفد الجزائري لجبهة التحرير الوطني في نيويورك الى الدورة الحادية عشرة للجمعية العامة للأمم المتحدة ( نيويورك ، كانون الثاني / يناير ١٩٥٧) .
- خبير قانوني لوفد الحكومة المؤقتة للجمهورية الجزائرية في المفاوضات الجزائرية الفرنسية بمدينة ايفيان ومدينة لوغران ( أيار/ مايو وتموز/ يوليه ١٩٦١) .
- عضو الوفد الجزائري الى الدورة السابعة عشرة للجمعية العامة للأمم المتحدة ( نيويورك ، تشرين الأول / أكتوبر ١٩٦٢) .
- عضو الوفد الجزائري الى مؤتمر رؤساء الدول بشأن النزاع الجزائري - المغربي على الحدود (باماكو ١٩٦٣) .
- الأمين العام للمؤتمر الافريقي - الآسيوي الثاني (مدينة الجزائر ، حزيران/ يونيه ، تشرين الأول / أكتوبر ١٩٦٥) .
- عضو الوفد الجزائري الى مؤتمر القمة الثالث لمنظمة الوحدة الافريقية في أديس أبابا (تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٦٦) .
- رئيس الوفد الجزائري ، وممثل رئيس الدولة الجزائرية في مؤتمر القمة الرابع لمنظمة الوحدة الافريقية في كينشاسا ( ايلول / سبتمبر ١٩٦٧) .
- عضو الوفد الجزائري الى مؤتمر القمة الخامس لمنظمة الوحدة الافريقية في مدينة الجزائر ( ايلول / سبتمبر ١٩٦٨) .

- رئيس الوفد الجزائري الى الدورة الخمسين لمجلس وزراء جامعة الدول العربية (القاهرة ، ايلول /  
سبتمبر ١٩٦٨) .
- عضو الوفد الجزائري الى المؤتمر الرابع لرؤساء دول أو حكومات بلدان عدم الانحياز ، مدينة  
الجزائر (آب/ اغسطس - أيلول /سبتمبر ١٩٧٣) .
- رئيس الوفد الجزائري الى مؤتمر الأمم المتحدة المعني بخلافة الدول في المعاهدات (فيينا ،  
١٩٧٧) .
- رئيس الوفد الجزائري الى مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار (نيويورك ، ١٩٧٦ ، و ١٩٧٨  
و ١٩٨٠ ، وجنيف ١٩٧٩ و ١٩٨٠) .
- مساعد رئيس الوفد الجزائري الى الدورات الثانية والثلاثين والرابعة والثلاثين والخامسة والثلاثين  
للجمعية العامة للأمم المتحدة (نيويورك ١٩٧٧ ، و ١٩٧٩ ، و ١٩٨٠) .
- رئيس الوفد الجزائري الى الدورة الثالثة والثلاثين للجمعية العامة للأمم المتحدة (نيويورك ،  
١٩٧٨) .
- مساعد رئيس الوفد الجزائري الى الاجتماع الوزاري لمكتب التنسيق التابع لبلدان عدم الانحياز  
كولومبو ، سرى لانكا ، حزيران /يونيه ١٩٧٩ .
- مساعد رئيس الوفد الجزائري الى الدورتين الثالثة والثلاثين والخامسة والثلاثين لمجلس وزراء منظمة  
الوحدة الافريقية (مونروفيا ، تموز/يوليه ١٩٧٩ ، وفريتاون ، حزيران /يونيه ١٩٨٠) ، وعضو  
الوفد الجزائري الى مؤتمر القمة السادس عشر والسابع عشر لمنظمة الوحدة الافريقية : مونروفيا ،  
تموز/يوليه ١٩٧٩ وفريتاون ، تموز/يوليه ١٩٨٠) .
- مساعد رئيس الوفد الجزائري الى المؤتمر الوزاري التحضيري وعضو الوفد الى مؤتمر القمة السادس  
لبلدان عدم الانحياز (هافانا ، آب/ اغسطس - أيلول /سبتمبر ١٩٧٩) .
- رئيس مشارك للجنة الأمم المتحدة المعنية بالتحقيق في قضية الرهائن الأمريكيين في ايران (شباط/  
فبراير - آذار/ مارس ١٩٨٠) .

#### الأنشطة العلمية

- عضو لجنة الأمم المتحدة للقانون الدولي منذ عام ١٩٦٥ .
- المقرر الخاص للجنة الأمم المتحدة للقانون الدولي المعنية بمسألة خلافة الدول في غير المعاهدات ،  
منذ عام ١٩٦٧ .
- عضو شرفي في رابطة الطلاب والطلاب السابقين في أكاديمية لاهاي للقانون الدولي (١٩٦٩) .

- عضو الجمعية الفرنسية للقانون الدولي .
- عضو منتسب في معهد القانون الدولي .
- عضو مكتب الأكاديمية الدبلوماسية الدولية ، باريس .
- عضو جمعية أصدقاء هنري رولان ، بروكسل .
- عضو لجنة تحكيم " جائزة السفراء " ، باريس .

### الجوائز

- جائزة أصدقاء جامعة غرينوبل ( جائزة عن أطروحة ، ١٩٥٧ ) .
- جائزة صندوق كارنيجي للسلام الدولي Carnegie Endowment for International Peace ( ١٩٥٦ )
- جائزة الصداقة الفرنسية - المغربية ( ١٩٧٩ ) .

### الأوسمة

- وسام الاستحقاق العلوي ، المغرب .
- وسام الجمهورية ، مصر .
- وسام جوقة الشرف من رتبة كومندور ، فرنسا .

المؤلفات

Fonction publique internationale et influences nationales, published under the auspices of the Carnegie Endowment for International Peace (in London by Stevens and Sons; in New York by Praeger; in Paris by Pedone; 1958, 674 pp.).

"Jurisprudence comparée des tribunaux administratifs internationaux en matière d'excès de pouvoir", Annuaire français de droit international, Paris, 1956, pp. 482-496.

"Le syndicalisme des fonctionnaires internationaux", Annuaire français de droit international, Paris, 1957, pp. 435-448.

"Jurisprudence administrative internationale" (United Nations Administrative Tribunal, ILO Administrative Tribunal, OEEC Appeals Commission, 1956-1957), Journal de droit international, Paris, 1959, No. 1, pp. 208-251.

Law and the Algerian Revolution: edited in Brussels in 1961 by the International Association of Democratic Lawyers, English edition (260 pp.); French edition (262 pp); Arabic edition (Damascus, Ministry of Culture, 415 pp).

"L'évolution institutionnelle de l'Algérie depuis l'indépendance", International Academic Union for a Constitutional Corpus, vol. I, fascicle 1, (Leyden, E. J. Brill 1968, pp. 163-201).

La question palestinienne, original French edition (Algiers, Imprimerie du Ministère de la Justice, 1968 and SNED, 237 pp.); English edition: The Palestine Question (Beirut, The Institute for Palestine Studies, 1968, 203 pp.); Arabic edition: Al-Qadia Al-Falastinia (Beirut, The Institute for Palestine Studies, 1968); German edition: Die Palaestina-Frage (Beuel, Seidl, 1969, 189 pp.); Spanish edition (Buenos Aires, 1969).

"La réforme communale en Algérie". Revue juridique et politique. Indépendance et coopération, Paris, 1968, vol. XXII, No. 2, pp. 545-566.

"L'Organisation judiciaire algérienne", Revue juridique et politique. Indépendance et coopération, Paris, 1969.

"Succession of States in respect of matters other than treaties", preliminary report to the International Law Commission at its twentieth session, document A/CN.4/204, 5 April 1968, Yearbook of the International Law Commission, 1968, Yearbook of the International Law Commission, 1968, vol. II.

"Economic and financial acquired rights and State succession", second report, document A/CN.4/216/Rev.1, 2 May 1969, Yearbook of the International Law Commission, 1969, vol. II.

"Succession of States in respect of public property", third report, document A/CN.4/226, 24 March 1970, Yearbook of the International Law Commission, 1970, vol. II.

- "Draft articles with commentaries and observations on succession to public property" fourth report to the International Law Commission, document A/CN.4/247 and Add.1, April 1971, Yearbook of the International Law Commission, 1971, vol. II, part one.
- "Pour un nouveau droit social international", Annuaire de l'Association des Auditeurs et anciens Auditeurs de l'Académie de droit international de La Haye, 1969, vol. 39, pp. 17-28.
- "Algeria" in International Encyclopedia of Comparative Law, (Hamburg, Max Planck Institut für ausländisches und internationales Privatrecht, 1970, vol. I, pp. A-17 to A-28).
- "Problèmes récents de succession d'Etats dans les Etats nouveaux", course at the Academy of International Law, Recueil des cours de l'Académie de Droit International (The Hague, 1970, vol. 130, pp. 453-585).
- "Succession of States in respect of public property", fifth report, document A/CN.4/259, Yearbook of the International Law Commission, 1972, vol. II.
- "L'affaire de Namibie", Dictionnaire diplomatique, (Paris, Académie diplomatique internationale, 1973, vol. VIII, pp. 567-576).
- "Le règlement des différends dans le cadre de l'OUA", Annuaire français de droit international, Paris, 1972, pp. 85-99.
- "La quatrième Conférence d'Alger des pays non-alignés", Dictionnaire diplomatique, (Paris, Académie diplomatique internationale, vol. IX).
- "Succession of States in respect of public property", sixth report, document A/CN.4/267, 20 March 1973, Yearbook of the International Law Commission, 1973, vol. II, pp. 3-72.
- "Succession of States in respect of State property", seventh report, document A/CN.4/282, June 1974, Yearbook of the International Law Commission, 1974, vol. II, part one.
- "Le droit des peuples et les matières premières: une réelle espérance", Le Monde diplomatique, May 1974, p. 7.
- "L'évolution institutionnelle de l'Algérie depuis l'indépendance", second part, International Academic Union for a Constitutional Corpus, vol. I, fascicle I, (Leyden, E. J. Brill, 1975, pp. 163-201).
- "Western Sahara" pleadings published by the International Court of Justice in Western Sahara, consultative opinion of 16 October 1975, Pleadings, oral Arguments Documents.



"L'inspection internationale dans le cadre des opérations des Nations Unies pour le maintien de la paix" in L'inspection internationale, collected work edited by George Fischeret and Daniel Vignes, (Brussels, Bruylant, 1976, 521 pp., pp. 25-57).

"L'Algérie dans la lutte pour le développement du Tiers-Monde", Annuaire du Tiers-Monde, vol. I, Paris, 1976.

"Succession of States in respect of State property" eighth report, document A/CN.4/292, Yearbook of the International Law Commission, 1976, vol. II.

"Droit de la Mer", in Vers un nouvel ordre international. Records of the joint session of the Club of Rome and the International Ocean Institute, Algiers, 25-28 October 1976, pp. 73-85.

"Quelques aspects de l'expérience algérienne dans le domaine de l'indépendance nationale" in Les conditions de l'indépendance nationale dans le monde moderne. Records of the international colloquium held at the Institut Charles de Gaulle on 21, 22 and 23 November 1975 (Paris, Cujas, 1977, pp. 79-92).

"Succession of States in respect of State debts", ninth report, document A/CN.4/301 and Add.1, Yearbook of the International Law Commission, 1977, vol. II, part one.

"Non-alignment et droit international", lecture given in 1976 at the Academy of International Law, Recueil des cours de l'Académie de droit international (The Hague, 1976, vol. 151, pp. 335-456).

"Aspects internationaux de la nouvelle Constitution algérienne", Annuaire français de droit international, 1977, pp. 75-94.

Terra nullius, "droits" historiques et autodétermination (The Hague, Sijthoff, 1975, 87 pp.).

Pour un nouvel ordre économique international (Paris, UNESCO, 1978, 295 pp.), first volume of a UNESCO collection entitled: "Nouveaux défis au droit international". English translation: Towards a new international economic order (New York and London, Holmes and Meier, 1979, 287 pp.). Spanish translation: Hacia un nuevo orden economico internacional; Portuguese translation: Para uma nova ordem economica internacional; Arabic translation (in the press).

"L'asile en Afrique", report submitted in January 1979 in Arusha, United Republic of Tanzania, to the preparatory meeting of experts for the Conference on the Situation of Refugees in Africa.

"Succession of States in respect of State archives", eleventh report, document A/CN.4/322 and Add.1 and 2, Yearbook of the International Law Commission, 1979, vol. II, part one.

Les travailleurs étrangers et le droit international", in Colloque de la Société française pour le droit international, Clermont-Ferrand, 25-27 May 1978, (Paris, Pedone, 1979, pp. 304-309). (Remarks on the general report "Ordres juridiques et statut des travailleurs étrangers").

"Le statut des travailleurs algériens en France" in Annales de la Faculté de droit et de science politique de l'Université de Clermont-Ferrand I, 1978, part 15, pp. 607-625.

"Succession of States in respect of State archives", twelfth report submitted to the International Law Commission, May 1980, document A/CN.4/333, Yearbook of the International Law Commission, 1980, vol. I.

"Succession of States in respect of State archives", thirteenth report submitted to the International Law Commission, June 1981, document A/CN.4/345 and Add.1-3, Yearbook of the International Law Commission, 1981.

"Résurgences de théories sur la souveraineté limitée des Etats sur leurs ressources naturelles", in Mélanges offerts en l'honneur du Professeur Abendroth, Federal Republic of Germany, 1982.

Lumière de la Saoura (Paris, Delroisse, Vilo, 1980, 118 pp.).

Dialogue des civilisations, collective book of Mohammed Bedjaoui; Cardinal Dom Helder Camara, Bishop of Recife (Brazil); Aurelio Pécéi (Italy), President of the Club of Rome; Han Su Yin (China), novelist; Joseph Ki-Serbo (Upper Volta), historian; Roger Garaudy (France), philosopher; to be issued in 1982 by the Université de Trois-Rivières, Québec, Canada.

Preface (pp. 7-14) to the book by Roger Garaudy, Promesses de l'Islam (Paris, éditions du Seuil, 1981, 180 pp.).

"Un point de vue du Tiers Monde sur l'Organisation internationale" contribution to a collection of works on Le concept d'Organisation internationale, published by UNESCO under the guidance of Professor Ab-Saab (UNESCO, 1980, pp. 223-292).

يواسييه - يالون ، ليون لويسيس  
( بنن )

[ الأصل : بالفرنسية ]

#### أولا - معلومات عامة

تاريخ الميلاد : ٢٩ حزيران / يونيو ١٩١٦  
مكان الميلاد : دجوفو ( جمهورية بنن الشعبية )  
الحالة المدنية : متزوج

#### ثانيا - الدراسات

دراسات ابتدائية وعليا في بورتو - نوفو ( الدا هومي ) جمهورية بنن الشعبية  
دراسات ثانوية قديمة ( لاتينية ويونانية ) في ليسيه فيديرب سان لويس بالسنتغال  
دراسات عليا ( في الحقوق ) بجامعة بوردو ( فرنسا )  
المدرسة العسكرية لضباط الاحتياط ( سان ميكسن )  
حرب ١٩٣٦ - ١٩٤٠  
تدرّب مهنيًا على المحاماة في داكار ( ١٩٤٤ )

#### ثالثا - الأنشطة العامة

##### تحت الادارة الفرنسية

رئيس محكمة القانون المحلي بداكار ( ١٩٤١ )  
محامي دفاع لدى محكمة الاستئناف ومحاكم افريقيا الغربية الفرنسية ( ١٩٤٤ )  
انتخب عضوا في المجلس الأعلى لافريقيا الغربية الفرنسية ( ١٩٥٢ )  
رئيس المجلس الأعلى لافريقيا الغربية الفرنسية ( السنغال ، موريتانيا ، السودان ، فولتا  
العليا ، النيجر ، ساحل العاج ، غينيا ، دا هومي ) من ١٩٥٢ الى ١٩٥٧  
عضو مجلس جامعة داكار ( ١٩٥٢ - ١٩٥٨ )  
مدير معهد الاصدار لافريقيا الغربية الفرنسية وتوفو ( ١٩٥٢ - ١٩٥٧ )

اشناء الفترة الانتقالية للاستقلال الذاتي الداخلى ثم اشناء فترة استقلال أقاليم افريقيا الغربية :

نائب في الجمعية التشريعية للسنغال

رئيس لجنة الشؤون الاقتصادية والخططة

نائب في جمعية مالي الاتحادية

عضو في مجلس شيوخ المجتمع الفرنسي

رئيس لجنة قوانين مجلس شيوخ المجتمع

رئيس اللجنة الدستورية لحصول اتحاد مالي على الاستقلال

نائب في الجمعية الوطنية

رئيس المحكمة العليا ، منتخبا من قبل الجمعية الوطنية

رئيس وفد في مؤتمر فيينا لعام ١٩٦١ المعني بوضع اتفاقية الحصانات والامتيازات الدبلوماسية

سفير بلندن ومعتمد في الوقت ذاته لأوسلو وفيينا وستوكهلم وكوينهاغن وفرن (١٩٦٠-١٩٦٦)

سفير بباريس (١٩٦٦) ومعتمد أيضا بمدرسد

رئيس المجلس الاقتصادي والاجتماعي بداركار (١٩٦٤ - ١٩٦٨)

بعثات عديدة لدى الأمم المتحدة ، عطيات الأمم المتحدة في الكونغو ، الخ

سفير داهومي - مندوب دائم لدى اليونسكو (١٩٧٢ - ١٩٧٥)

عضو المجلس التنفيذي لليونسكو ، منتخبا بواسطة المؤتمر العام السابع عشر (١٩٧٢ -

١٩٧٦)

مندوب بنين في المؤتمر العام التاسع عشر لليونسكو (١٩٧٦)

رئيس مجموعة التفاوض في المؤتمر العام التاسع عشر لليونسكو بنيروبي

في الوقت الحاضر

محامي بمحكمة باريس

عضو محكمة التحكيم بالخرقة التجارية الدولية باسم ساحل العاج

عضو في الرابطة الفرنسية لقانون الطيران

مستشار خاص للمدير العام لليونسكو للمسائل القانونية والسياسية

رابعاً - الأنشطة الاجتماعية والانسانية

وسام مالطة الأكبر للصليب الأعظم الجليل بدرجة فارس ومكث بتشجيع الأنشطة الانسانية  
لحملة هذا الوسام في افريقيا  
رئيس اللجنة الأوروبية ونائب رئيس اللجنة الدولية للمهرجان العالمي الثاني للفنون والثقافة  
السوداء ( لاغوس ) تموز/ يوليه ١٩٧٢

خامساً - الأوسمة

الوسام الوطني لبنن بدرجة ضابط عظيم  
وسام جوقة الشرف بدرجة ضابط عظيم  
وسام النجمة السوداء لبنن بدرجة ضابط عظيم  
وسام التعليم العام بدرجة ضابط ( وهو وسام أكاديمي )  
وسام الاستحقاق الزراعي بدرجة قائد  
وسام الصحة العمومية بدرجة ضابط  
ميدالية حرب ١٩٣٩ - ١٩٤٠  
وسام الصليب الأعظم القومي السنغالي  
الوسام القومي الأعظم لساحل العاج بدرجة ضابط عظيم  
وسام الصليب الأعظم القومي التونسي  
وسام الصليب الأعظم القومي المنغربي  
وسام الصليب الأعظم القومي الاثيوبي  
وسام نجمة افريقيا الليبيرى بدرجة ضابط عظيم  
وسام النجمة الملكية لجزر القمر الكبرى بدرجة قائد  
وسام الامبراطورية البريطانية بدرجة قائد الفرسان ( فارس الامبراطورية البريطانية )  
وسام الصليب الملكي الأعظم لبولوس اليوناني  
وسام الصليب الأعظم للبايا بيوس التاسع  
وسام الصليب الأعظم لسان غريفوار الأكبر  
وسام الصليب الأعظم للاستحقاق العسكري

رازا فندرا لاميو ، اد يلبير

( مدغشقر )

[الأصل : بالانكليزية والفرنسية]

ولد في ٣ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٢١ ، في انتاناناريفو ، مدغشقر .

#### الدرجات الجامعية

- بكالوريا في الدراسات القديمة والفلسفة ( انتاناناريفو ، ١٩٤٠ ) .
- دبلوم الدراسات العليا في اللغة اليونانية ( السوربون ، ١٩٤٨ ) .
- دبلوم الدراسات العليا في اللغة اللاتينية ( السوربون ، ١٩٤٨ ) .
- دبلوم الدراسات العليا في الجغرافيا ( السوربون ، ١٩٤٨ ) .
- ليسانس في الآداب ( السوربون ، ١٩٤٩ ) .
- شهادة الانضمام الى سلك المحاماة ( باريس ، ١٩٤٨ ) .
- شهادة ممنوحة من جامعة كيمبردج ( المملكة المتحدة ، ١٩٥٢ ) ( دورة خاصة في أسلوب القانون الانكليزي ) .
- دكتوراه الدولة في القانون ( باريس ، ١٩٥٥ ) .

#### الأنشطة المهنية

- محام لدى محكمة باريس ، ١٩٤٨ — ١٩٦٠ .
- أمين المحامين بمجلس الدولة ومحكمة التمييز الفرنسية ، ١٩٥١ — ١٩٦٠ .
- وكيل النائب العام ، لدى محكمة استئناف مدغشقر ، ١٩٦١ .
- المحامي العام ، ثم رئيس غرفة التمييز بالمحكمة العليا بمدغشقر ، تشرين الأول / أكتوبر ١٩٦٢ — أيلول / سبتمبر ١٩٦٧ .
- الرئيس الأول للمحكمة العليا منذ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٦٧ .
- استاذ القانون بجامعة مدغشقر والمعهد الملغاشي للدراسات القضائية ، ١٩٦١ — ١٩٧٤ .
- عضو اللجان المعنية بتدوين القوانين الملغاشية .

عضو المجلس الأعلى لهيئة القضاة .

رئيس الجمعية المفاوضية للدراسات القضائية .

رئيس محكمة العدل العليا .

### الأنشطة الدولية

عضو لجنة الخبراء المعنية بتنفيذ اتفاقيات وتوصيات منظمة العمل الدولية منذ عام ١٩٦٤ .

المقرر العام لتلك اللجنة منذ عام ١٩٦٩ .

عضو أفرقة الدراسة المعنية بالمواضيع التالية :

( أ ) التفطيش على العمل ( الاتفاقيتان رقم ٨١ و ٨٥ ، ١٩٤٧ ) في ١٩٦٦ ؛

( ب ) السخرة ( الاتفاقيتان رقما ٢٩ ، ١٩٣٠ و ١٠٥ ، ١٩٥٧ ) في ١٩٦٨ ؛

( ج ) التمييز فيما يتعلّق بالعمالة والمهنة ( الاتفاقية رقم ١١١ ، ١٩٥٨ ) في ١٩٧١ ؛

( د ) سياسة العمالة ( الاتفاقية رقم ١٢٢ ، ١٩٦٤ ) في ١٩٧٢ ؛

( هـ ) الحرية النقابية وحماية الحق في التنازيم والمساومة الجماعية ( الاتفاقيتان

رقم ٨٧ ، ١٩٤٨ ، و ٩٨ ، ١٩٤٩ ) في ١٩٧٣ ؛

( و ) التشاور والتعاون بين السلطات العامة ومنظمات أصحاب العمل والعالمين على

صعيد الصناعات وعلى الصعيد القومي ( التوصية رقم ١١٣ ، ١٩٦٠ ) في ١٩٧٦ ؛

( ز ) الحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية ( عهدا الأمم المتحدة الدوليان

الخاصان بحقوق الانسان ، ١٩٦٦ ) في ١٩٦٨ ؛

رئيس الوفد المفاوضي الى مؤتمر الأمم المتحدة المعني بقانون المعاهدات ، فيينا ، ١٩٦٨ -

١٩٦٩ .

عضو الوفد المفاوضي الى الدورة الثانية والثلاثين للجمعية العامة للأمم المتحدة - ممثل في

اللجنة القانونية ( ١٩٧٧ ) ،

محكم لدى منظمة الطيران المدني الدولي .

محكم لدى المركز الدولي لتسوية المنازعات المتعلقة بالاستثمارات ( البنك الدولي ) .

عضو محكمة التحكيم التي أنشأها المركز الدولي لتسوية المنازعات المتعلقة بالاستثمارات ( البنك

الدولي ) - قضية شركة بنفوتي ويوفانت ليمتد ضد حكومة جمهورية الكونغو الشعبية ( لاتزال

قيد التحكيم ) .

- عضو ، مع الرئيس مندريس - فرانس ، في هيئة التحكيم الدولية برئاسة البروفسور روبرتو أغو ( الدوله  
الملفأشيه ضد شركة المطاحن الكبرى بداكار ، جنيف ، ١٩٧٠ - ١٩٧٢ ) .
- عضو ، مع السيد بول فوربييه ، مدير جامعة بروكسل الحره في هيئة التحكيم الدولية برئاسة عميد  
الجامعة رينيه رويلو ( الدوله الملفأشيه ضد سوييرى - باريس ، ١٩٧٤ - ١٩٧٥ ) .
- رئيس لجنة بمؤتمر فقهاء القانون الناطقين بالفرنسية ، الذى نظم تحت رعاية اللجنة الدولية لفقهاء  
القانون في داكار ( السنغال ) في كانون الثاني / يناير ١٩٦٧ .
- الرئيس القومي لمركز لقرار السلم العالمى عن طريق القانون .
- عضو مجلس خبراء المركز المذكور .
- عضو مجلس الطوارئ العالمى ( لاهاي ، هولندا ، ١٩٧٧ ) .
- عضو مجلس إدارة لجنة الاجراءات القانونية الدولية ( شيكاغو ) .
- عضو منتسب للجنة الدولية لفقهاء القانون ( جنيف ) .
- عضو المحكمة الدولية ( مناقشة توضيحية عن استغلال قاع البحار ) التى نظمها مركز اقرار السلم  
العالمى عن طريق القانون في المؤتمر الدولى المعنى بالسلم ، مانيل ، ٢١ - ٢٦ آب / أغسطس ١٩٧٧ )
- مراسل وطنى للدراسة الدولية التى اضطلعت بها اليونسكو عن الاتجاهات الرئيسية للبحث في مجال  
العلوم الاجتماعية والانسانية ( العلوم القانونية ) أيار / مايو - تموز / يوليه ١٩٧٢ .
- رئيس مجموعة الخبراء الملفأشيين في المفاوضات الفرنسية الملفأشيه ( باريس - انتاناناريفو ) ، ١٩٧٣ .
- عضو الجمعية الأمريكية للقانون الدولى ( واشنطن العاصمة ) .
- عضو مركز دراسة المؤسسات الديمقراطية ( سانتا باربرا ، كاليفورنيا ) ، ١٩٧١ - ١٩٧٢ .
- عضو الرابطة العالمية للقضاة ( جنيف ) .
- عضو الرابطة الدولية لرجال القانون الديمقراطيين ( بروكس ) .
- عضو رابطة المحامين الدوليين ( لندن ) .
- عضو المعهد الدولى لأناء المتألم ( البرت ، كندا ) .
- عضو منذ عام ١٩٦٨ في هيئة تحرير المجلة القانونية والسياسة *Indépendance et Coopération*  
( الاستقلال والتعاون ) ( باريس ) .
- كاتب خارجى في جريدة القانون الدولى ( *Journal du droit international* ) ( كلونيه ) ،  
باريس ، ١٩٦٤ - ١٩٧٢ .
- حاصل على زمالة من شعبة حقوق الانسان في الأمم المتحدة لاعداد دراسة عن أمين المظالم  
( ستوكهولم ) ، تموز / يوليه - آب / أغسطس - أيلول / سبتمبر ١٩٦٢ .
- مندوب مدغشقر الى الحلقة الدراسية التى عقدتها الأمم المتحدة حول طرق الرجوع القضائية وغيرها  
من طرق الرجوع في مواجهة إسائة استعمال السلطة الادارية ( ستوكهولم ) ، ١٢ - ٢٩ تموز /  
يونيه ١٩٦٢ .
- /••



الرئيس الوطني السابق لرابطة الطلبة المفاشييين في أوروبا .  
مستشار في القانون الدولي لدى المصرف المركزي لجمهورية مدغشقر الديمقراطية ، وشركة  
طيران مدغشقر والشركة الوطنية للمياه والكهرباء وشركة النفط الوطنية .  
ممثل مدغشقر في المؤتمر الدولي الثاني لقضاة الاستئناف ، سدني (أستراليا) ، ١٩٠ الى  
٢٣ ايار/مايو ، ١٩٨٠ ؛  
شارك في المؤتمر القومي الذي استضافه المجلس الاستشاري القومي للأقلية المعني بالقضاة  
الجنائي ، واشنطن العاصمة ، الولايات المتحدة الأمريكية ، ١٦ الى ١٨ تشرين  
الأول / اكتوبر ١٩٨٠ .

#### المؤلفات

L'infraction flagrante en droit français, anglais et tchécoslovaque (Study in comparative law - thesis - Paris, 1955).

Le système suédois de contrôle de l'administration et de la justice (Study prepared for the United Nations Division of Human Rights, 1962).

Le droit judiciaire privé malgache (manifolded lectures - Faculty of Law, Antananarivo, 1969).

"Chronique de jurisprudence malgache en matière du droit international privé", Journal du droit international (Clunet), Paris, 1964, No. 1.

"Esquisse d'une étude comparée du droit national malgache", Bulletin de Madagascar, September 1964, No. 220.

"L'ombudsman et la protection des droits de l'homme", Revue sénégalaise de droit, 1 September 1967, Dakar.

"Problems in the recruitment and training of judges" (paper submitted to the World Assembly of Judges, Geneva, July 1967).

"La Cour suprême malagasy", Recueil Penant, Paris, No. 722, October-November-December 1968.

Contribution to the UNESCO international study on the main trends of research in the social and human sciences (May-July 1972).

Malagasy legal system in "Law and Judicial Systems of Nations" (Washington, D.C., 1977).

Le droit pénal spécial malgache (University of Madagascar, 1973).

Sentences arbitrales internationales (Geneva and Paris, 1972-1975).

Rapport sur la loi socialiste et la justice (Conference of Malagasy Judges, Antananarivo, 1976).

Individual opinion in the Deep Sea-Bed Mining Case (International tribunal organized by the Eighth World Conference on Peace through Law, Manila, August 1977).

"Le rôle des tribunaux dans la protection des droits et libertés et dans la politique du développement" (paper submitted to the Colloque Africain Francophone at Yaoundé, United Republic of Cameroon, 1978).

"The Judge in Developing Countries" (Second International Conference of Appellate Judges), Sydney, Australia, 19-23 May 1980.

### الأوسمة

- الوسام الملقاشي الوطني بدرجة كومندور ، ١٩٧٦ .
- وسام الاستحقاق الوطني الفرنسي بدرجة ضابط ، ١٩٦٩ .
- وسام الهلال الأخضر لجزر القمر بدرجة ضابط ، ١٩٧٠ .
- الميدالية التذكارية لوسام محامي مجلس الدولة ومحكمة التمييز ( باريس ) .
- الميدالية التذكارية للذكرى السنوية الخمسين للمحكمة العليا لاتحاد الجمهوريات الاشتراكية السوفياتية .

ملحوظة : ظهرت سيرة حياته في المنشورات التالية :

Who's Who in the World (Chicago, Illinois, Marquis' Who's Who), first edition, 1972-1973, second edition, 1974-1975, third edition, 1976-1977;

Dictionary of International Biography (Cambridge, England), 1974-1975 and 1976-1977;

Who's Who in Africa south of the Sahara (London, Europa Publications), since 1971;

Dictionary of African Biography (London, Melrose), since 1970;

International Who's Who in Community Service, vol. II (London, 1976-1977);

Men of Achievement (London, Melrose, 1976);

World Directory of the High Courts of Nations (Washington, D.C., 1977).

روزين ، شابتاي  
( اسراييل )

[الأصل : بالانكليزية]

ولد في عام ١٩١٧

### التعليم

ليسانس في الحقوق ( لندن ) ،  
دكتوراه في الفلسفة ( الجامعة العبرية بالقدس ) ؛  
أستاذ زائر مؤقت للقانون الدولي ، جامعة بار ايلان ، رامات غان .  
عضو محكمة التحكيم الدائمة .

### الحياة المهنية

السلح الجوى الملكي ، ١٩٤٠-١٩٤٦ ؛  
الادارة السياسية ، الوكالة اليهودية لفلسطين ( ١٩٤٦ - ١٩٤٨ ) ؛  
الأمانة القانونية ، اللجنة التحضيرية لدولة اسراييل ( ١٩٤٨ ) ؛  
محام ، ( اسراييل )  
مستشار قانوني ، وزارة الشؤون الخارجية ( ١٩٤٨ - ١٩٦٧ ) ؛  
رقي الى رتبة سفير في عام ١٩٦٠ ؛  
نائب الممثل الدائم لدى الأمم المتحدة ( نيويورك ) ( ١٩٦٧ - ١٩٧١ ) ؛  
الممثل الدائم لدى الأمم المتحدة ولدى منظمات دولية أخرى في جنيف ( ١٩٧١ - ١٩٧٤ ) ؛  
عين سفيراً متجولاً ، ١٩٧٤

### العضوية

الأكاديمية اليهودية للفنون والعلوم ( نيويورك ) ( ١٩٨٠ ) ؛  
لجنة القانون الدولي ( ١٩٦٢ - ١٩٧١ ) ؛  
لجنة حقوق الانسان ( ١٩٦٨ - ١٩٧٠ ) ؛

معهد القانون الدولي ( منذ ١٩٦٣ ) ومقرّر بشأن إنهاء المعاهدات ( ١٩٦٥ - ١٩٦٧ ) ؛  
فرع اسرائيل لرابطة القانون الدولي ؛

عضو شرفي في الجمعية اليونانية للقانون الدولي والجمعية الأمريكية للقانون الدولي .  
منح " جائزة اسرائيل " في عام ١٩٦٠ وشهادة الاستحقاق من الجمعية الأمريكية للقانون الدولي  
في عام ١٩٦٨ .

عضو في وفود اسرائيل الى المؤتمرات التالية :

دورة الجمعية العامة الثالثة ، دورات الجمعية العامة الثانية عشرة الى السابعة عشرة ،  
والتاسعة عشرة الى التاسعة والعشرين ، والثانية والثلاثين الى السادسة والثلاثين ؛

نائب رئيس اللجنة السادسة ( القانونية ) في عام ١٩٦٠ ؛

مؤتمرات الهدنة مع مصر والأردن ولبنان وسوريا ( ١٩٤٩ ) ؛

المؤتمر الدولي التقني المعني بالحفاظ على الموارد الحيّة للبحار ( ١٩٥٥ ) ؛

مؤتمر الأمم المتحدة لالغاء الرق وتجارة الرقيق والنظم والممارسات المشابهة للرق ( ١٩٦٦ )

مؤتمرا الأمم المتحدة لقانون البحار الأول والثاني ( ١٩٥٨ ، ١٩٦٠ ) ( نائب رئيس

الوفد ) ؛

مؤتمر الأمم المتحدة المعني بقانون المعاهدات ( ١٩٦٨ - ١٩٦٩ ) ( رئيس الوفد ) ؛

مؤتمر الأمم المتحدة للنظر في تعديلات الاتفاقية الوحيدة للمخدرات ، ١٩٦١ ( رئيس

الوفد ، ١٩٧٢ ) ؛

المؤتمر الديبلوماسي المعني باعادة توكيد القانون الانساني الدولي في المنازعات المسلّحة

وإنمائه ( الدورة الأولى والثانية ، ١٩٧٤ ، ١٩٧٥ ) ؛

مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار ( منذ عام ١٩٧٣ وحتى الآن ) ( رئيس الوفد

منذ عام ١٩٧٨ ) ؛

مؤتمر الأمم المتحدة للجوء الاقليمي ( ١٩٧٧ ، رئيس الوفد ) ؛

مثل اسرائيل ، أحيانا ، في اجتماعات منظمة الطيران المدني الدولية ومنظمة العمل

الدولية ومنظمة الصحة العالمية واللجنة التنفيذية لمفوض الأمم المتحدة السامي لشؤون اللاجئين

واللجنة الحكومية الدولية للهجرة الأوربية وكان عضواً بمحكمة الاستئناف ( ١٩٧٢ ) وفيما بعد رئيساً

لمجلس اللجنة الحكومية الدولية للهجرة الأوربية ؛

مثل حكومة اسرائيل في الدعوى القضائية الاستشارية المعروضة أمام محكمة العدل الدولية في قضية التحفظات على معاهدة الإبادة الجماعية ( ١٩٥١ ) وكان وكيلاً في قضية الحادثة الجوية التي وقعت في ٢٧ تموز/يوليه ١٩٥٥ ( اسرائيل ضد بلغاريا ) واستشاراً في التحكيم الخاص بالملكية المدنية الألمانية في اسرائيل ( اسرائيل / جمهورية ألمانيا الاتحادية ) .

ألقى سلسلة محاضرات في كلية البحرية الملكية ، غرينويتش ، لندن ( ١٩٤٦ - ١٩٤٧ ) وفي أكاديمية لاهاي للقانون الدولي في ١٩٥٤ .

### مؤلفاته الرئيسية

#### ١ - الكتب والدراسات

Israel's Armistice Agreements with the Arab States (1951).

"United Nations Treaty Practice", Recueil des Cours de l'Académie de Droit International, vol. 86 (1954), p. 281.

The International Court of Justice (1957).

The Time Factor in the Jurisdiction of the International Court of Justice (1960).

The World Court, What It Is and How It Works (1961) (also published in Spanish and Chinese), third edition (1973).

The Law and Practice of the International Court (2 vols.) (1965).

Terminaison des Traités: Reports, Annuaire de l'Institut de Droit International, vol. 52, tome 1 (1967), pp. 5-401: Discussion, *ibid.*, tome 2, pp. 317-399.

The Law of Treaties: Guide to the Legislative History of the Vienna Convention (1970).

League of Nations, Committee of Experts on the Progressive Codification of International Law (1925-1928) - edited with Introduction, 2 vols. (1972).

League of Nations, Conference on the Codification of International Law (1930) - edited with Introduction, 4 vols. (1975).

The Vienna Convention on the Law of Treaties (The "Treaty on Treaties"), in Hebrew, with M. Zohory (1978).

Documents on the International Court of Justice, 1st ed., 1974, 2nd ed., 1979.

Procedure in the International Court of Justice (in the press).

مؤلفاته من محكمة العدل الدولية - ٢

"Recent Trends in the Work of the International Court of Justice", Hapraklit, vol. 9 (1952), p. 78 (in Hebrew).

"Res Judicata: Some recent decisions of the International Court of Justice", British Year Book of International Law, vol. 28 (1953), p. 1.

"The Forum Prorogatum in the International Court of Justice", Revue Hellenique de Droit International, vol. 6 (1953), p. 1.

"The International Court and the United Nations: Reflections on the Period 1946-1954", International Organization, vol. 9 (1955), p. 244.

"Sir Hersch Lauterpacht's Concept of the Task of the International Judge", American Journal of International Law, vol. 55 (1961), p. 825.

"On the non-Use of the Advisory Competence of the International Court of Justice", British Year Book of International Law, vol. 39 (1963), p. 1.

"The Court and the Judicial Process", International Organization, vol. 14 (1965), p. 518.

"Reflections on the Position of the Individual in Inter-State Litigation in the International Court of Justice", Liber Amicorum for Martin Domke, 1967, p. 240.

"L'exécution et la mise en vigueur des décisions de la Cour internationale de Justice", Revue Générale de Droit International Public, vol. 57 (1953), p. 532.

"La Cour internationale de Justice en 1960", Revue Générale de Droit International Public, vol. 65 (1961), p. 473.

"La Cour internationale de Justice en 1961", ibid., vol. 66 (1962), p. 701.

"La Cour internationale de Justice en 1962", ibid., vol. 67 (1963), p. 737.

"La Cour internationale de Justice en 1963", ibid., vol. 68 (1964), p. 858.

"La Cour internationale de Justice en 1964 et 1965", ibid., vol. 70 (1966), p. 837.

"La Cour internationale de Justice en 1966", ibid., vol. 71 (1967), p. 853.

بيانات تحريرية وشفوية أمام محكمة العدل الدولية نيابة عن حكومة اسرائيل في قضية التحفظات (١٩٥١) وفي القضية الخاصة بالحادثه الجوية التي وقعت في ٢٧ تموز/يوليه . (١٩٥٩) ١٩٥٥

"The International Court at Fifty", Israel Law Review, vol. 7 (1972), p. 175.

"The 1972 Revision of the Rules of the International Court of Justice", Israel Law Review, vol. 8 (1973), p. 197.

"The Protection of Certain Jewish Interests in the Statute of the Permanent Court of International Justice", Israel Yearbook on Human Rights, vol. 3 (1973), p. 136.

"The Reconceptualization of Objections in the International Court of Justice", Comunicazioni e Studi, vol. 14 (1975), p. 735 (Studi in onore di Gaetano Morelli).

"The Composition of the Court", The Future of the International Court of Justice, vol. 1 (1976), p. 377.

"Election of Members of the International Court of Justice: Late Nominations and Withdrawals of Candidacies", American Journal of International Law, vol. 70 (1976), p. 543.

"Judge John E. Read and the International Court of Justice", The Canadian Yearbook of International Law, vol. 17 (1979), p. 3.

"Equitable Principles and the Compulsory Jurisdiction of International Tribunals", Festschrift für Rudolf Bindschedler (1980), p. 407.

"The 1981 Occasional Election to Fill Two Vacancies on the International Court of Justice", The American Journal of International Law, vol. 75 (1981), p. 349.

"Some Reflections on the 1978 Revised Rules of the International Court of Justice", Columbia Journal of Transnational Law, vol. 19 (1981), p. 235.

"The Election of Five Members of the International Court of Justice in 1981", American Journal of International Law, vol. 76 (1982) (in the press).

مؤلفات من تدوين القانون الدولي - ٢

"The International Law Commission, 1949-1959", British Year Book of International Law, vol. 36 (196), p. 104.

"Working Paper on Succession of States and Governments" (originally circulated as document A/CN.4/SC.2/WP.3), Yearbook of the International Law Commission, 1963, vol. II, pp. 285-290.

"Relations between Governments and the International Law Commission", The Year Book of World Affairs, vol. 19 (1965), p. 183.

"The Role of the International Law Commission", Proceedings of the American Society of International Law, vol. 64 (1970), p. 24.

Reply to Questionnaire on Treaties of States and International Organizations, International Law Commission, document A/CN.4/250, annex II. Yearbook of the International Law Commission, 1971, vol. II, part two.



٤ - مؤلفاته عن قانون المعاهدات

"Note on 'Travaux Préparatoires'", The International and Comparative Law Quarterly, vol. 12 (1963), p. 1378.

"Some Diplomatic Problems of the Codification of the Law of Treaties", Washington Law Review, vol. 41 (1966), p. 261.

"Is the Constitution of an International Organization an International Treaty?", Comunicazioni e Studi, vol. 12 (1966), p. 231.

"Interpretation of Treaties", Transnational Law, vol. 5 (1966), p. 205.

"The Depositary of International Treaties", American Journal of International Law, vol. 61 (1967), p. 923.

"Succession of States and the Codification of the Law of Treaties", Revista Española de Derecho Internacional, vol. 21 (1968), p. 416.

"Problems of Treaty-making Competence: Reflections on the Vienna Convention of 1969 and the Kamiar case", Of Law and Man, Essays in honor of Judge Haim Cohen, published by the Faculty of Law of the University of Tel Aviv (1971).

"More on the Depositary of International Treaties", American Journal of International Law, vol. 64 (1970), p. 838.

"The Settlement of Treaty Disputes under the Vienna Convention of 1969", Zeitschrift für ausländisches öffentliches Recht und Völkerrecht, vol. 32 (1971).

"The Temporal Application of the Vienna convention on the Law of Treaties", Cornell International Law Review, vol. 4 (1970), p. 1.

"On Multi-Lingual Interpretation", Israel Law Review, vol. 6 (1971), p. 360.

"Bilateralism and Community Interest in the Codified Law of Treaties", Transnational Law in a Changing Society, essays in honour of Philip C. Jessup (1972), p. 201.

"'Consent' and Related Words in the Codified Law of Treaties", La Communauté Internationale, Mélanges Offererts à Charles Rousseau (1947), p. 229.

"A Posteriori Reflections on the Vienna Convention on the Law of Treaties", Estudios de Derecho Internacional, Homenaje al Professor Miaja de la Muela, vol. I (1979), p. 441.

"The Meaning of 'Authentic Text' in Modern Treaty Law" (in the press).

٥ - مؤلفاته عن قانون البحار

"Law of the Sea Comes into Force today", Jerusalem Post, 10 September 1964.

"The Concept of 'Territorial Sea' in the Talmud", Israel Law Review, vol. 10 (1975), p. 503. Also published in Hebrew.

"The Third United Nations Conference on the Law of the Sea", Israel Law Review, vol. 11 (1976), p. 1.

"Reflections on the Final Clauses in the New Law of the Sea Treaty", Virginia Journal of International Law, vol. 18 (1977), p. 133.

"The Settlement of Disputes in the New Law of the Sea", Iranian Review of International Relations (1978), p. 401.

"Third United Nations Conference on the Law of the Sea" "Sapanut" (in Hebrew), December 1978.

"Some Procedural Aspects of the English Channel Continental Shelf Arbitration", Essays in Honour of Erik Castrén (1979), p. 96.

"Reflections on the Third United Nations Conference on the Law of the Sea - Where it Stands in April, 1981", Proceedings of Conference on Deep Sea-Bed Mining and Freedom of the Seas, Bridgeport, Conn. (1981), p. 1.

"The Reconciliation of the Old and the New Law of the Sea", Proceedings of the Law of the Sea Institute of the University of Hawaii (Kiel, 1980, in the press).

The Preamble to the New Convention on the Law of the Sea (in the press).

٦ - مؤلفاته عن قانون اسرائيل والقانون اليهودي والسائل ذات الصلة

"International Law and the Domestic Law of Israel", Hapraklit (Tel Aviv), vol. 7 (1950), p. 258 (in Hebrew).

"The Certificate of the Ministry for Foreign Affairs", Hapraklit, vol. 11 (1955), p. 33 (in Hebrew).

"The Status of the Suez Canal", Hapraklit, vol. 11 (1955), p. 374 (in Hebrew).

"The influence of Judaism on International Law", Hapraklit, vol. 13 (1957), p. 3 (in Hebrew).

"The Constitutional and Legal System of Israel" (New York, 1957).

"The Influence of Judaism on the Development of International Law", Nederlands Tijdschrift voor International Recht, vol. 5 (1958), p. 119.

"Basic Elements of Israel's Foreign Policy", India Quarterly, vol. 17 (1961), p. 328.

"The Oswald Rufeisen (Brother Daniel) Case", Midstream, New York, 1963.

"Jewish Law" in Sovereignty within the Law (Dobbs Ferry, New York, 1965).

"The Legal Service of the Ministry for Foreign Affairs", Public Administration in Israel and Abroad, 1965, p. 59.

"Directions for a Middle East Settlement - Some Underlying Legal Problems", Law and Contemporary Problems, vol. 33 (1968), p. 44.

"Israel et les traités internationaux de la Palestine", Journal de droit international, vol. 77 (1950), p. 1140.

"La Loi israélienne sur la nationalité 5712-1952 et la loi du Retour 5710-1950", Journal de droit international, vol. 81 (1954), p. 4.

"La Legislación Israelí: Seis Años de Desarrollo", La Ley, Buenos Aires, 7 May 1955. Reprinted Buenos Aires 1956.

"Estructura del Sistema Jurídico y Constitucional del Estado de Israel", Revista de Derecho, vol. 53 (1956), p. 101.

"La Ley Israelí Sobre la Nacionalidad y la Ley del Retorno", Revista de Derecho, vol. XXV (1957), p. 3.

"La Codificación del Derecho en Israel", Revista Jurídica de Buenos Aires, vol. III (1958), p. 27.

"The Application of Extradition Treaties" (in Hebrew), Hapraklit, vol. 28 (1972), p. 140.

"The Red Cross, Red Crescent, Red Lion and Sun and the Red Shield of David", Israel Yearbook on Human Rights, vol. 5 (1975), p. 9.

"Israel and the United Nations: Changed Perspectives, 1945-1976", American Jewish Year Book, 1978, p. 3.

"Jacob Robinson - in Memoriam", Israel Law Review, vol. 13 (1978), p. 287.

Theory and Practice Concerning Diplomatic and Consular Relations", Hapraklit (Tel Aviv), vol. 13 (1957), p. 281 (in Hebrew).

"Prize Law and Aircraft", Law Times, London, 23 April 1940.

"Some Legal Aspects of 'Asama Maru' Incident", Law Times, London, 22 June 1940.

"Domicile of Political Refugees", Law Times, London, 19 and 26 July 1941.

"Note on Punishment of War Criminals", Law Quarterly Review, vol. 60 (1944), p. 255.

"British Prize Law, 1939-1944", Law Quarterly Review, vol. 61 (1945), pp. 49, 133.

"Note on Scottish Prize Law", Law Quarterly Review, vol. 62 (1946), p. 132.

"British Prize Law, 1944-1946", Law Quarterly Review, vol. 63 (1947), p. 137.

"Modern Blockade: Some Legal Aspects", British Year Book of International Law, vol. 23 (1946), p. 346.

"Italian Prize Law, 1940-1943", British Year Book of International Law, vol. 24 (1947), p. 160.

"Some Private International Law Problems Arising out of European Racial Legislation", Modern Law Review, vol. 10 (1947), p. 345.

"Abolition of Nazi and Fascist Anti-Jewish Legislation by British Military Administrations of the Second World War", Jewish Yearbook of International Law, vol. 1 (1949), p. 261.

"Recognition of States by the United Nations", British Year Book of International Law, vol. 27 (1950), p. 267.

"Effect of Change of Sovereignty Upon Municipal Law", British Year Book of International Law, vol. 27 (1950), p. 267.

"International Law and the Use of Force", Naval War College Review, January 1969, p. 3.

Yearbook on Human Rights, Surveys on Israel in 1949, 1950, 1951, 1952 and 1953.

"Aggression", International Problems (Tel Aviv), vol. 25 (1976), p. 25.

"On Defining International Aggression - An Exercise in Futility", Israel Law Review, vol. 12 (1977), p. 401.

A/36/863  
S/14887  
Arabic  
Page 29

- 29 -

"The International Convention against the Taking of Hostages, 1979", Israel Yearbook on Human Rights, vol. 10 (1980), p. 109.

"The Role of Controversy in International Legal Development" (in the press).

"The UN and Israel's War of Independence" (in Hebrew, in the press).

Contributor to the Annual Digest and Reports of International Law Cases and the International Law Reports, and member of the Advisory Committee; the Hebrew Encyclopedia (articles on Diplomacy, Grotius, League of Nations, etc.); the Encyclopedia of Public International Law (in progress).

.../...

عبد المجيد ، أحمد عصمت  
(مصر)

[الأصل : بالانكليزية]

أولا - بيانات عامة

تاريخ الميلاد : ٢٢ آذار/مارس ١٩٢٣

مكان الميلاد : الاسكندرية ، بمصر

عنوان المكتب : البعثة الدائمة لجمهورية مصر العربية لدى الأمم المتحدة

36 East 67th Street

New York, New York 10021

الحالة الاجتماعية : متزوج وله ٣ أبناء

ثانيا - الدرجات الاكاديمية

درجة الدكتوراه في القانون الدولي ، جامعة باريس ، ١٩٥١

موضوع الرسالة، " محكمة الغنائم في مصر، دراسة مقارنة " (جامعة باريس ، ١٩٥١)

دبلوم معهد العلوم السياسية ، جامعة باريس ، ١٩٤٩

دبلوم معهد القانون المقارن ، جامعة باريس ، ١٩٤٩

دبلوم الدراسات العليا في الاقتصاد ، جامعة باريس ، ١٩٤٨

دبلوم الدراسات العليا في القانون العام ، جامعة باريس ، ١٩٤٧

درجة الليسانس في الحقوق ، جامعة الاسكندرية ، ١٩٤٤

ثالثا - الدورات الدراسية الاكاديمية

اكاديمية القانون الدولي (لاهاي ، صيف ١٩٤٩)

المعهد الحالي للدراسات القانونية ، (جامعة لندن ، ١٩٥١ - ١٩٥٢)

رابعاً - المناصب الحالية والسابقة

سفير ، الممثل الدائم لجمهورية مصر العربية لدى الأمم المتحدة ( منذ آذار/مارس ١٩٧٢ حتى الآن )

وزير الدولة لشؤون مجلس الوزراء ( ١٩٧٠ - ١٩٧٢ )

سفير مصر لدى فرنسا ( ١٩٧٠ )

رئيس هيئة الاستعلامات والناطق الرسمي باسم الحكومة المصرية ، بدرجة نائب وزير ، ( ١٩٦٩ )

رئيس إدارة المساعدات الثقافية والتقنية في وزارة الخارجية بالقاهرة ( ١٩٦٨ - ١٩٦٩ )

الأمين العام للجنة الحالية المشتركة بين الوزارات للمساعدات الثقافية والتقنية لجمهورية مصر العربية ( ١٩٦٩ )

رئيس مكتب وكيل الوزارة للشؤون الخارجية ، القاهرة ( ١٩٦٨ )

وزير مفوض في السفارة المصرية ، باريس ، فرنسا ، ( ١٩٦٣ - ١٩٦٧ )

نائب مدير إدارة الشؤون القانونية ، وزارة الخارجية ، القاهرة ، ( ١٩٦١ - ١٩٦٣ )

مستشار ، البعثة الدائمة لمصر لدى المكتب الأوروبي للأمم المتحدة ، جنيف ( ١٩٥٧ - ١٩٦١ )

رئيس شعبة المملكة المتحدة ، وزارة الخارجية ، القاهرة ، ( ١٩٥٤ - ١٩٥٧ )

المستشار السياسي المسؤول عن تنفيذ الاتفاقية المصرية - البريطانية ، ( ١٩٥٤ - ١٩٥٦ )

ملحق وأمين ثالث ، سفارة مصر ، لندن ، ( ١٩٥٠ - ١٩٥٤ )

محام بقلم قضايا الحكومة ( إدارة الشؤون القانونية بالحكومة المصرية ) ( ١٩٤٤ - ١٩٤٥ )

خامساً - الخبرات الأكاديمية والقانونية والدبلوماسية

عضو نقابة المحامين المصريين ، ( ايلول / سبتمبر ١٩٤٤ حتى الآن )

ترافع أمام المحاكم الوطنية المصرية والمحاكم المختلطة ، الاسكندرية ، مصر ( ١٩٤٥ )

اشترك في المفاوضات المتعلقة بالاتفاقات المبرمة بين مصر والمملكة المتحدة وفي صياغة هذه الاتفاقات ( انسحاب القوات البريطانية ) ؛ وبين مصر وفرنسا ( تسوية المطالبات )

( ١٩٥٤ - ١٩٥٧ )

عضو لجنة الأبحاث الدولية رابطة القانون الدولي ( قواعد هلسنكي ) ( ١٩٦٣ )

استاذ " الدبلوماسية " مساعد في كلية الاقتصاد والعلوم السياسية ، جامعة القاهرة ،  
( ١٩٦٢ )

ممتحن خارجي للقانون الدولي بكلية الحقوق ، جامعتا القاهرة والاسكندرية ، ( ١٩٦٢ ) -  
( ١٩٦٣ )

عضو لجنة الممتحنين لوزارة الخارجية والمعهد الدبلوماسي بالقاهرة ( ١٩٦٨ - ١٩٦٩ )  
رئيس اللجنة الوزارية لتصفية الحراسات ( ١٩٧٠ )

عضو اللجنة التشريعية الوزارية بصفته عضوا في مجلس الوزراء ( ١٩٧٠ )

عضو لجنة مؤسسي جامعة الأمم المتحدة في طوكيو ، ( ١٩٧٤ )

شارك في أعمال اللجنة التشريعية ولجنة الشؤون الخارجية والشؤون العربية بمجلس  
الشعب (البرلمان المصري)

رئيس اللجنة المعنية باستخدام اللغة العربية كأحدى لغات العمل في الأمم المتحدة ،  
( ١٩٧٤ )

عضو سابق في مجلس الجمعية المصرية للقانون الدولي ، القاهرة

عضو في رابطة القانون الدولي ، لندن

ألقى محاضرات في :

— مجلس العلاقات الخارجية ، نيويورك :

١ - السياسة الخارجية الحالية لجمهورية مصر العربية ( ٢٦ أيلول / سبتمبر ١٩٧٢ ) ؛

٢ - الشرق الأوسط ( ٢٥ تشرين الأول / أكتوبر ١٩٧٣ ) ؛

٣ - اتفاق سيناء ؛ تقييم مصرى ( ٣٠ أيلول / سبتمبر ١٩٧٥ ) ؛

٤ - مصر في العالم العربي (المحاضرة الأولى من سلسلة محاضرات عن الشرق  
الأوسط) ( ٨ أيلول / سبتمبر ١٩٧٦ ) ؛

٥ - السياسة الخارجية للولايات المتحدة وأزمة الشرق الأوسط : منظور مصرى ،  
( ٢٣ شباط / فبراير ١٩٧٨ ) ؛

٦ - الحالة في الشرق الأوسط (ألقيت في كامبريدج ، بماساشوستس) ( ١٠ أيار /  
مايو ١٩٧٩ ) .



— مؤسسة ستانلي :

" عملية نزع السلاح المتعددة الاطراف " في " الأمم المتحدة في العقد التالي "  
( الدورة السادسة عشرة )

برمودا ( حزيران / يونيه ١٩٨١ )

معهد آسبن للدراسات الانسانية ، آسبن كلورادو ، كزميل رئاسي : " درس من  
التاريخ لدبلوماسية العصر النووي "

مركز آسبن ، WYE Plantation

( ٨ - ١٠ أيار / مايو ١٩٨١ )

ألقى محاضرات أخرى في :

مدرسة القانون بهارفارد ؛ جامعة ييل ؛ جامعة برنستون ؛ جامعة تكساس بأوستن ؛  
جامعة جنوب كارولينا ؛ مدرسة العلاقات الدولية بكولومبيا ؛ جامعة كولومبيا ؛  
جامعة نيويورك ؛

اجتماع وسط الأطلسي في آردن هوس ؛

محاضرات في الاتينية ، جنيف ، سويسرا ؛

جامعة اوغسبورج ؛

الجامعة الأمريكية بالقاهرة ؛

نادى الروتاري بالقاهرة .

مناقشة عن " مصر اليوم " أعتها هاملتون وجونستون وشركاهما ، نيويورك ( كانون  
الثاني / يناير ١٩٨١ )

مقابلة في سلسلة المقابلات الاناعية التي يحقدها برنامج " الارضية المشتركة " عن  
الشؤون العالمية ( حزيران / يونيه ١٩٨١ )

مقابلات في برنامج " تقرير ماكيل ليرر " ، التليفزيون العام ، نيويورك

حلقة دراسية نظمها أكاديمية السلم الدولية عن القضايا الافريقية في ليك موهونك ،  
نيويورك ، ( تشرين الثاني / نوفمبر ١٩٨١ )

عضو فريق الأمم المتحدة المعني بالشركات عبر الوطنية ، نيويورك ( تشرين الثاني /  
نوفمبر ١٩٨١ )

عضو مجلس الممتحنين ، معهد الأمم المتحدة للتدريب والبحث ، نيويورك

سادسا - المؤتمرات والاجتماعات الدولية

- عضو الوفد المصري الذي تفاوض بشأن الجلاء البريطاني عن قناة السويس ، والذي توصل الى ابرام الاتفاقية المصرية - البريطانية ، القاهرة ، ( ١٩٥٤ - ١٩٥٦ )
- عضو الوفد المصري في مؤتمر الأمم المتحدة لقانون البحار ( ١٩٥٨ )
- عضو الوفد المصري في لجنة نزع السلاح ، جنيف ، ( ١٩٦٢ )
- نائب رئيس الوفد المصري لمؤتمر فيينا للملاقات القنصلية ، فيينا ( ١٩٦٣ )
- رئيس الوفد المصري في مؤتمر الأمم المتحدة لقانون المعاهدات ، فيينا ، ( ١٩٦٩ )
- عضو الوفد المصري للمؤتمر العام لمنظمة الأمم المتحدة للتربية والعلم والثقافة ، باريس ، ( ١٩٧٠ )
- الممثل الخاص لرئيس جمهورية مصر العربية لدى رؤساء الدول الافريقية التالية : الكاميرون وزائير والسنغال وموريتانيا ونيجيريا ( ١٩٧٠ )
- الممثل الخاص لرئيس جمهورية مصر العربية لدى رئيس بورما ، ( ١٩٧٠ )
- الممثل الخاص لرئيس وزراء جمهورية مصر العربية لدى رئيس وزراء اليابان ، طوكيو ، ( ١٩٧٠ )
- أول وزير مصري يدلي بخطاب أمام مجلس أوروبا في ستراسبورغ ، ( أيار/مايو ١٩٧٠ )
- رئيس مجموعة السبعة والسبعين بالأمم المتحدة ، نيويورك ، ( ١٩٧٢ - ١٩٧٣ )
- شارك في سائر اجتماعات الجمعية العامة في الدورات العادية والاستثنائية من أيلول / سبتمبر ١٩٧٢ حتى الآن ، نائب رئيس الوفد المصري في الدورة السادسة والثلاثين
- شارك في سائر اجتماعات مجلس الأمن من آذار/مارس ١٩٧٢ حتى الآن
- رئيس الوفد المصري في اللجنة السادسة (المسائل القانونية) للجمعية العامة من ١٩٧٢ حتى الآن
- رئيس الوفد المصري في دورات مؤتمر الأمم المتحدة الثالث لقانون البحار المعقودة في نيويورك في ١٩٧٣ و ١٩٧٦ و ١٩٧٧ و ١٩٧٨ و ١٩٧٩ و ١٩٨٠ و ١٩٨١
- رئيس الوفد المصري في الاجتماعات غير الرسمية المعقودة بين الدورات بشأن قانون البحار ، مكسيكو ، ( كانون الثاني /يناير ١٩٧٩ )
- المؤتمر السنوي للاستثمرين المؤسسين ، فندق هيلتون ، نيويورك ، ( آذار/مارس ١٩٧٤ )
- رئيس الوفد المصري في مؤتمر القاهرة الذي عقد للتحضير لمؤتمر جنيف للسلم ، القاهرة ، ( كانون الأول /ديسمبر ١٩٧٧ )

- عضو الوفد المصري في محادثات السلم المعقودة في الاسماعيلية بمصر ، ( كانون الأول / ديسمبر  
( ١٩٧٧ )
- رئيس وفد الأمم المتحدة لمجلس ناميبيا الى باكستان وتركيا والصين واليابان ، ( كانون  
الثاني / يناير ١٩٧٩ )
- عضو فريق الأمم المتحدة للخبراء الحكوميين المدنيين بتنفيذ الاعلان المتعلق بتعزيز الأمن  
الدولي ، ( ١٩٨٠ )
- رئيس الوفد المصري للاجتماعات الوزارية لمكتب تنسيق حركة بلدان عدم الانحياز ( هافانا ،  
١٩٧٨ ، كولومبو ، ١٩٧٩ ، الجزائر ، ١٩٨١ )
- نائب رئيس الوفد المصري لاجتماع بلدان عدم الانحياز في بلغراد ، ( ١٩٧٨ )
- نائب رئيس الوفد المصري للمؤتمر السادس لرؤساء دول وحكومات بلدان عدم الانحياز  
المعقود في هافانا ( ١٩٧٩ )

سابقا - المنشورات

- "Conférence des Nations Unies pour la Suppression ou la Diminution des Cas  
d'Apatrié", Revue Egyptienne de Droit International, vol. 15, Le Caire, 1959.
- "Rapport sur la Réunion du Comité des Fleuves Internationaux" Revue Egyptienne de  
Droit International, vol. 19, Le Caire, 1963.
- "L'évolution actuelle des relations Franco-Arabe", Revue Egyptienne de Droit  
International, vol. 24, Le Caire, 1968.
- "Report of the Second Session of the United Nations Conference on the Law of  
Treaties", Revue Egyptienne de Droit International, vol. 25, Cairo, 1969.
- "New trends in the Law of Treaties", Revue Egyptienne de Droit International,  
Vol. 26, Cairo, 1970.
- Report to the Council of Europe, Strasbourg, published in the records of the Council  
of Europe, May 1971.
- "The Crisis of the Middle East before the Consultative Society of the Council  
of Europe" Revue Egyptienne de Droit International, vol. 29, Cairo, 1973.
- "Israeli Practices and the Human Rights in Occupied Arab Territories"  
International Lawyer, vol. 7, No. 2, April 1973.
- "Missed Opportunities for Peace in the Middle East", the New York Times  
(Op-Ed page), 9 April 1975.
- Letter to the New York Times on "Security Council consensus", 24 November 1976.

ثامنا - أنشطة أخرى

رئيس اللجنة المصرية لمعرض توت عنخ آمون في القصر الصغير بباريس ( ١٩٦٦ )  
ترأس لجنة اهداء جناح ساكرا الذي يضم معهد دندور المصري في متحف متروبوليتان للفنون  
نيويورك ، ( أيلول / سبتمبر ١٩٧٨ )

أدلى بخطاب بمناسبة اهداء مبنى Medical Focus عن " الأثر الدولي للمراكز الأكاديمية  
الطبية " في ونستون سالم ، بنورث كارولينا ، الولايات المتحدة الأمريكية ، وحضر  
هذا الاحتفال السيد جورج بوش ، نائب رئيس الولايات المتحدة ( أيلول / سبتمبر  
١٩٨١ )

زميل رئاسي ، معهد آسبن للدراسات الانسانية ، آسبن بكلوارد و  
عضو الرابطة المصرية للأمم المتحدة  
عضو جمعية الصداقة الفرنسية - المصرية

درجت سيرته الشخصية ضمن قائمة الشخصيات العالمية في "International Who's Who"  
( لندن ، منشورات اوربا ) منذ ١٩٧٤ حتى الآن

تاسعا - الجوائز والأوسمة

وسام الصليب الأعظم من حكومة فرنسا ، ١٩٧١  
وسام من الطبقة الأولى من جمهورية مصر العربية ، ١٩٧٠  
وسام من حكومة يوفوسالافيا ، ١٩٦٩  
وسام الاستحقاق من حكومة فرنسا ، ١٩٦٧

المقبور ، كامل حسين  
(الجمهورية العربية الليبية)

[ الأصل : بالانكليزية ]

- مكان وتاريخ الميلاد : طرابلس ، ليبيا ، ١٩٣٥  
الحالة المدنية : متزوج وله خمسة اطفال  
الدراسات الجامعية : حاصل على درجة ليسانس في الحقوق من جامعة القاهرة - ١٩٥٧ .  
دراسات خاصة لمدة سنتين بجامعة باريس وغرينوبل (١٩٥٧ - ١٩٥٩)
- الخبرة العملية :  
مستشار في ادارة الفقه الشرعي والشؤون التشريعية (١٩٥٩)  
مارس الأعمال القانونية في عام ١٩٦٨  
مستشار بمحكمة الاستئناف بطرابلس (١٩٦٩)  
نائب في ادارة الفقه الشرعي والشؤون التشريعية (١٩٦٩)  
مستشار بمحكمة ليبيا العليا (١٩٦٩ - ١٩٧١)  
مارس الأعمال القانونية (١٩٧١ - ١٩٧٢)  
السفير والممثل الدائم للجمهورية العربية الليبية لدى الأمم المتحدة  
(١٩٧٢ - ١٩٧٥)  
سفير الجمهورية العربية الليبية بفرنسا (١٩٧٥ - ١٩٧٨)  
ممثل الجمهورية العربية الليبية في لجنة حقوق الانسان (١٩٧٦)  
سفير الجمهورية العربية الليبية لدى جمهورية الصين الشعبية (١٩٧٩)  
ممثل الجمهورية العربية الليبية لدى محكمة العدل الدولية في قضية  
الجرف القاري بين الجمهورية العربية الليبية وتونس

اللغات : الانكليزية والاطالية والعربية والفرنسية

الوظيفة الحالية : مستشار لدى محكمة ليبيا العليا